



**BECOME  
A  
KNIGHT**

IN SERVICE TO ONE. IN SERVICE TO ALL.

For More Information contact  
Grand Knight Ross Harvin at  
[rjharvin@gmail.com](mailto:rjharvin@gmail.com)  
or sign up at [kofc.org/join](http://kofc.org/join)



**EVANS**  
FUNERAL HOME, INC.  
MEMORY GARDENS, INC.

**706-367-5467**  
[www.evansfuneralhomeinc.com](http://www.evansfuneralhomeinc.com)



**Alfredo Hernandez**  
LANDSCAPING & LAWN CARE SERVICE

Annual Flowers  
Pruning  
Cut Down Trees

**404-207-8264** We also install & retaining walls • Patio  
Installation of Grass • Fencing

**CPR / BLS TRAINING**  
TAUGHT AT YOUR BUSINESS OFFICE

**MARGIE C. NICOLAUS R.N., CCRN-CMC**  
CERTIFIED INSTRUCTOR  
AMERICAN HEART ASSOCIATION  
BASIC LIFE SUPPORT [CPR]  
ACLS [ADVANCED CARDIAC LIFE SUPPORT]

TEL: 706-247-1966  
EMAIL: [MNICOLAUS@WINDSTREAM.NET](mailto:MNICOLAUS@WINDSTREAM.NET)

*Sewing*

*Made to order,  
Alterations,  
Repairs, Hems.*

**Teri 706-247-1011**

Rento un estudio con entrada independiente para persona sola o pareja sin niños.

\$600 con utilidades. No vicios, ni mascotas. Interesado llamarme al (631) 334-1052. Diacono Polanco



**SVdP Thrift Store 200 Homer Road, Commerce**  
Operated by the St. Catherine Labouré Conference of the St. Vincent de Paul Society

**Clothing – Housewares – Furniture**

Shop with us - help our neighbors in Jackson and Banks counties.  
Donations of your unwanted items appreciated! Volunteers needed!



The Harvins will enjoy hosting their family & Grandchildren lakeside in 2023. This beauty is located on Lake Hartwell.



**What is your next move...  
Farm, Lake, Mountains, smaller or larger home in a residential community?**

Following my calling to serve others in NE Georgia  
**Stacy Shirley**

Call or Text: 404-379-4147 Email: [stacyshirley@kw.com](mailto:stacyshirley@kw.com)  
Keller Williams Office - Braselton, Winder, Hartwell 678-425-1988



Parishioner of St. Catherine Labouré




**Quality & Customer  
Come First**

**superiorplus  
PAINTING**

RESIDENTIAL - COMMERCIAL | INTERIOR & EXTERIOR

Schedule for FREE Estimate TODAY!  
**(706) 224-8942**

Google My Business

[superiorpluspaintingllc.com](http://superiorpluspaintingllc.com)

**You Matter. You are Family.**

**Archdiocesan 24 hour Abuse Reporting Hotline**  
1-888-437-0764

Blinds • Shutters • Shades • Drapes  
Home Automation

**BUDGET BLINDS**  
Style and service for every budget.

**Barbara Mooney**  
Owner/Design Specialist  
[bmooney@budgetblinds.com](mailto:bmooney@budgetblinds.com)

**Budget Blinds of Winder**  
83 River Mist Circle  
Jefferson, GA 30549  
o: 706.510.1562 c: 770.231.9670  
[budgetblinds.com/winder](http://budgetblinds.com/winder)



**Catherine Brown**  
Business Owner | **Cat's Farmhouse LLC**  
Custom Apparel, Home Decor, & Personalized Gifts

404-751-8579  
[catsfarmhouse@gmail.com](mailto:catsfarmhouse@gmail.com)  
Nicholson, GA 30565  
[www.catsfarmhouse.com](http://www.catsfarmhouse.com)

Follow on Facebook & Instagram

**I CAN PUT ANY DESIGN ON A T-SHIRT, TEA TOWEL, MUG, & MORE!  
PLEASE REACH OUT TO DISCUSS YOUR IDEAS. I'LL BE HAPPY TO HELP!**

*Thank you for supporting our advertisers!*



# St. Catherine Labouré CATHOLIC CHURCH

180 Elrod Road, Jefferson, GA Tel: 706-367-7220  
September 1, 2024



**PARISH STAFF /  
PERSONAL PARROQUIAL**

Pastor / Pastor  
Rev. Paul Moreau  
[pmoreau@archatl.com](mailto:pmoreau@archatl.com)

Parochial Vicars /  
Vicarios parroquiales

Rev. Gallo Fabricio  
[GFRobalino@archatl.com](mailto:GFRobalino@archatl.com)

Rev. Matthew Howard  
[mhoward@archatl.com](mailto:mhoward@archatl.com)

Deacon/ Diancano  
Rev. Mr. Pablo Perez:  
404-345.4481

Rev. Mr. William Schubring  
[wshubring@gmail.com](mailto:wshubring@gmail.com)

Rev. Mr. Mark Sholander  
[msholand@comcast.net](mailto:msholand@comcast.net)

Secretary / Secretaria  
Amy Friedman: 706-367.7220  
[afriedman@stcatherinelabourega.org](mailto:afriedman@stcatherinelabourega.org)

Religious Education /  
educación religiosa  
Sheryl Harvin  
[re@stcatherinelabourega.org](mailto:re@stcatherinelabourega.org)

**MASS SCHEDULE /  
HORARIO DE MISA**

Monday / Lunes,  
Wednesday—Friday/  
Miércoles—Viernes

10:00 AM  
Tuesday /Martes  
6:30 PM

Vigil Mass / Misas de vigilia  
Saturday / Sábado  
4:00 PM

Sunday Masses /  
Misas Dominical  
8 AM Español  
10 AM English

Adoration / Adoración  
Friday / Viernes  
9am Friday to 8 am Saturday

**RECONCILIATION /  
RECONCILIACIÓN**

Saturday / Sábado  
3:00-3:45 pm  
Tuesday / Martes  
5:00-6:25 pm  
or by appointment /  
o con cita previa

**BAPTISM / BAUTISMO**

Call the office Catholic parent (s) must be active and registered! / Llame a la oficina. ¡Los padres católicos deben estar activos y registrados!

**MARRIAGE /  
MATRIMONIO**

Call at least 6 months before proposed date. Catholics must be active and registered. / Llame al menos 6 meses antes de la fecha propuesta. Los católicos deben estar activos y registrados.

**ANNOINTING OF THE  
SICK LAST RITES OR  
VIATICUM/  
UNCIÓN DE ENFERMO,  
ÚLTIMOS RITOS O  
VIATICUM**

Sacramental Emergency Line please leave a message / Línea de emergencia sacramental Por favor, deje un mensaje  
470-377-2153

**OFFICE INFORMATION  
INFORMACIÓN DE LA  
OFICINA**

Monday / Lunes  
11 pm—4pm  
Tuesday / Martes  
11:30 pm—6:30 pm  
Wednesday / Miércoles  
9 am—4 pm  
Thursday / Jueves  
9 am—4 pm  
Friday / Viernes  
9 am—4 pm

PO Box 653  
Jefferson, GA 30549  
706-367.7220

**WEBSITE / SITIO WEB**

[www.stcatherinelabourega.org](http://www.stcatherinelabourega.org)

**The office will be closed on Monday, September 2 for Labor Day.**

Please consider donating flowers for the altar and / or ambo in memory or in honor of a loved one. Altar flowers can be donated for \$60 and Ambo flowers can be donated for \$40. Please contact the office for more information.

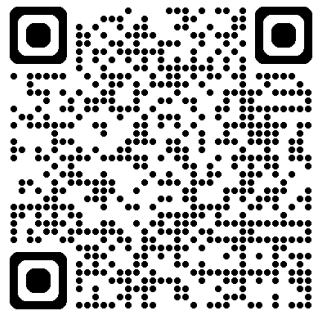
Offertory	\$5,621
All Saints Day	\$25
Archdiocesan Seminarians	\$100
Georgia Bulletin	\$65
Mass Intentions	\$30
SVdP	\$244
Youth Group	\$50
Online Offertory	\$2,278
<b>Total</b>	<b>\$8,413</b>

**Mass Intentions / Intenciones de las Misas**

Sat. 08/31/24 S. 4 pm	People of the Parish
Sun 09/01/24; D. 8 am	Gallecida Consolacion Marban Tellez †
Requested by / Solicitado por	Maria Guadalupe Mejia Marban
Sun. 09/01/24; D. 10 am	Rafael Perez †
Requested by / Solicitado por	Josie and Pablo Perez
Mon. 09/02/24 L. 10 am	Karen Jordan †
Requested by / Solicitado por	Stacie and Ralph Martin
Tues. 09/03/24 L. 10 am	Eleanor P. Panter †
Requested by / Solicitado por	David Panter
Wed. 09/04/24 L. 10 am	Jill Treoler (L)
Requested by / Solicitado por	Christiane Belisle
Thur. 09/05/24; 10 am	Rebecca P. Duvall †
Requested by / Solicitado por	David Panter
Friday 09/06/24 10 am	Souls in Purgatory
Requested by/ Solicitado por	Guillermina Aguilar

**August 31st in the last day to register!  
¡El 31 de agosto es el último día para**

**inscribirse!**



**REGISTRATION FOR SACRAMENTAL PREPARATION IS OPEN!**

Visit our website under Faith Formation or Follow this QR Code to register for Sacramental Preparation

**¡ESTÁ ABIERTA LA INSCRIPCIÓN PARA LA PREPARACIÓN SACRAMENTAL!**

Visite nuestro sitio web en Formación de fe o siga este código QR para registrarse en la preparación sacramental

a todos los Feligreses, para que nos acompañen al retiro cerrado:

**“ENCUENTRO CON EL SEÑOR DE LA MISERICORDIA”**

Aspiciado por:

“Ministerio de la Divina Misericordia” de la Iglesia Saint Catherine Labouré Jefferson GA.

Entrada: sábado 5 de octubre, Salida: el domingo 6 de octubre de 2024

**“...Tú, oh Señor, eres un Dios que cancelas la iniquidad y perdonas el pecado, que no mantienes para siempre tu cólera, pues amas la Misericordia...”**



Lugar: Colegio Monsignor Donovan  
590 Lavender Road, Athens Ga, 30606

Donación \$50.00 **(Cupo Limitado)**  
Incluye comidas y alojamiento, llevar útiles personales, Biblia y rosario.

Información:

**Salvador Garfias: (706) 224-3175**

**Do you homeschool or are you interested in homeschooling? We are starting a homeschool meetup/ support group. Come on Tuesday September 10th at 11:30 for our initial meeting, bring a packed lunch.**

**If you have any questions feel free to email Ilsa Descher at [deschers@gmail.com](mailto:deschers@gmail.com)**

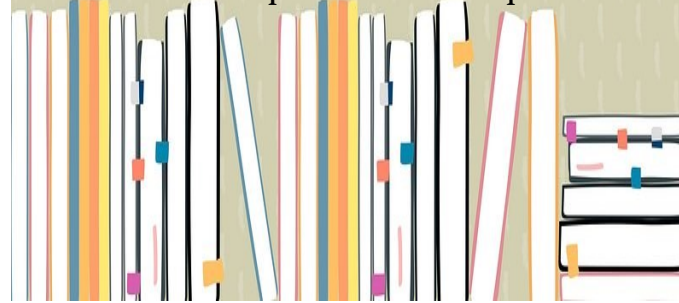
**UPDATED RELIGIOUS EDUCATION START DATES:**

Classes for First Communion and Confirmation preparation for middle and high school students begins Sunday, September 8 at 11:30 am.

Classes for First Communion Preparation for elementary school students will begin on Wednesday, September 11 at 6:30 pm.

Las clases de preparación para la Primera Comunion y la Confirmación para estudiantes de secundaria y preparatoria comienzan el domingo 8 de septiembre a las 11:30 a. m.

Las clases de preparación para la Primera Comunion para estudiantes de primaria comenzarán el miércoles 11 de septiembre a las 6:30 p. m.



**RCIA classes begin**

**Sunday Sept. 8th after the 10 am Mass**

**See Dcn. Bill for more information.**

Are you struggling with thoughts of a past abortion? No one dreams of having an abortion. We can guess that you probably didn't either. But yet you find yourself dealing with the shame, guilt and heartache that abortion has left you with. PATH (Post Abortion Treatment & Healing) is here to help! PATH is inviting you to join us for our next virtual Bible Studies specifically for women and men wounded by abortion starting in mid-September! We are offering both day and evening classes. All contacts and classes are strictly confidential. For more information or to register, please call 404-717-5557 or visit [www.healingafterabortion.org](http://www.healingafterabortion.org)

Nosotros conocemos la angustia y el dolor que se siente después de haber optado por tener un aborto. PATH (Pos Aborto Tratamiento y Sanación) le ofrece esperanza y sanación a través de un estudio bíblico escrito específicamente para sanar estas heridas. Dios quiere liberarla de la vergüenza, dolor y remordimiento que sufre. Le podemos asegurar que mantendremos todo completamente confidencial y le trataremos con muchísima compasión. Para obtener más información llame al 470-258-3433 o por correo electrónico: [trinnie@pathatl.com](mailto:trinnie@pathatl.com).

**Join Us!**

Are you interested in helping people across the globe with your hand made items? Our Busy Hands Committee creates rosaries, blankets, hats, and more! These items are distributed to military families, the terminally ill, babies, and children. Consider joining the **BUSY HANDS COMMITTEE** by contacting Kathy Dunlap 470-636-0667

Love Your Neighbor. Live Vincentian. You are invited to serve people in need by joining St. Vincent de Paul. Your assistance to people in our Parish and the surrounding community needing food, clothes, rental assistance, utility assistance and other needs will be a rewarding experience. Is it time for you to live your religious convictions and give something back for al you have received? Come join us at our next meeting to learn how you can make a difference in the lives of others. Contact Dennis Morgan, 404-838-8504. **IF YOU ARE IN NEED OF ASSISTANCE PLEASED CALL 706-367-5570**

Men of the Parish— are you looking for camaraderie while helping the parish and the community? Considering joining the **KNIGHTS OF COLUMBUS / CABALLEROS DE COLÓN**: Contact Ross Harvin, Grand Knight for more information [rjharvin@gmail.com](mailto:rjharvin@gmail.com). Go to [kofc.org/join](http://kofc.org/join).

**RCIA:** If you are interested in becoming Catholic or if you would like to learn more about the Catholic Faith, please send an email to Dcn. Bill Schubring at [wschubring@gmail.com](mailto:wschubring@gmail.com)

RCIA: Si está interesado en convertirse en católico o si desea aprender más sobre la fe católica, envíe un correo electrónico al diácono Bill Schubring a [wschubring@gmail.com](mailto:wschubring@gmail.com)

Gina Cruz busca niños para participar en el Baile para la Fiesta de Nuestra Señora de Guadalupe. Si su hijo está interesado, comuníquese con Gina al 706-988-7083.

**HOLY FATHER Pope Francis' Prayer Intention September 2024**

**For the cry of the Earth.** Let us pray that each of us listens with our hearts to the cry of the Earth and of the victims of environmental disasters and the climate crisis, making a personal commitment to care for the world we inhabit.

**Por el clamor de la Tierra.** Oremos para que cada uno de nosotros escuche con el corazón el clamor de la Tierra y, de las víctimas de las catástrofes naturales y del cambio climático, comprometiéndonos personalmente a cuidar el mundo que habitamos.

**Daily Mass Readings September 2-6**

**Lecturas diarias de la Misa 2-6 de Septiembre**

Monday / Lunes: [1 COR 2:1-5](#) ; [PS 119:97, 98, 99, 100, 101, 102](#) ; [LK 4:16-30](#)  
 Tuesday / Martes [1 COR 2:10B-16](#) ; [PS 145:8-9, 10-11, 12-13AB, 13CD-14](#) ; [Lk 4:31-37](#)  
 Wednesday / Miércoles: [1 COR 3:1-9](#) ; [Ps 24:1bc-2, 3-4ab, 5-6](#) ; [LK 4:38-44](#)  
 Thursday / Jueves [1 Cor 3:18-23](#) ; [Ps 24:1bc-2, 3-4ab, 5-6](#) ; [Lk 5:1-11](#)  
 Friday / Viernes [1 COR 4:1-5](#) ; [PS 37:3-4, 5-6, 27-28, 39-40](#) ; [LK 5:33-39](#)